



Built to Lead

Pour publication immédiate : 14/09/2016

GOUVERNEUR ANDREW M. CUOMO

**DÉCLARATION DU GOUVERNEUR ANDREW M. CUOMO
CONCERNANT LE VOTE DES ADMINISTRATEURS DE SUNY
SUR L'ÉLIMINATION DES QUESTIONS SUR LES CONDAMNATIONS
DES DEMANDES D'ADMISSION DE SUNY**

« Je félicite le Conseil d'administration de SUNY de prendre des mesures aujourd'hui pour éliminer les questions sur les antécédents criminels d'un étudiant éventuel sur les demandes d'admission. J'ai demandé à la direction de SUNY d'examiner minutieusement cette question, parce que la réforme de la réinsertion est une priorité pour mon administration. Nous devons aider les individus qui ont terminé leur peine à surmonter leurs erreurs. »

« La recherche indique qu'une majorité de candidats à qui on demande de divulguer les condamnations criminelles antérieures sur les demandes d'admission de SUNY n'achève pas le processus. Cela a une incidence particulièrement négative sur les candidats de couleur par suite des disparités raciales du système judiciaire pénal. »

« Je félicite le Conseil d'administration de reconnaître le fait que les questions sur les crimes antérieurs d'un étudiant peuvent être pertinentes pour certains aspects de l'expérience au collège. En vertu de la proposition raisonnée adoptée par les administrateurs, les écoles autoriseront à demander les condamnations antérieures sur les demandes de logement sur campus ou de participation à des programmes d'études à l'étranger ou spécialisés et chaque cas sera évalué minutieusement sur une base individuelle. »

« L'enseignement supérieur représente une étape importante vers l'accomplissement personnel et professionnel. Chaque New Yorkais mérite une chance équitable et égale d'atteindre ses buts. »

###

Des informations complémentaires sont disponibles à l'adresse www.governor.ny.gov
État de New York | Chambre Exécutive | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418